

rus mere restriktive, end de var på dagen før datoen for undertegnelsen af aftalen. Fællesskabet kan anmode Republikken Belarus om at fremsende udkastene til sådan lovgivning eller sådanne administrative bestemmelser og deltage i konsultationer om disse udkast.

4. Såfremt ny lovgivning eller nye administrative bestemmelser i Republikken Belarus medfører, at etableringsvilkårene for fællesskabsvirksomheder på dens område og driftsvilkårene for datterselskaber og filialer af fællesskabsvirksomheder etableret i Republikken Belarus bliver mere restriktive, end de var på dagen for undertegnelsen af aftalen, skal den pågældende lovgivning eller de pågældende administrative bestemmelser i en periode på tre år efter deres ikrafttrædelsestidspunkt ikke finde anvendelse på de datterselskaber og filialer, der allerede var etableret i Republikken Belarus på dette ikrafttrædelsestidspunkt.

Kapitel III

Grænseoverskridende udveksling af tjenesteydelser mellem Fællesskabet og Republikken Belarus

ARTIKEL 36

1. Parterne forpligter sig til efter dette kapitels bestemmelser at tage de nødvendige skridt til gradvis at muliggøre levering af tjenesteydelser fra fællesskabsvirksomheder eller hviderussiske virksomheder, der er etableret hos en anden part end den, hvor modtageren af den pågældende tjenesteydelse er bosat, under hensyntagen til udviklingen i parternes servicesektor.

2. Samarbejdsrådet fremsætter henstillinger om gennemførelsen af denne stk. 1.

3. Parterne samarbejder om at udvikle en markedsorienteret servicesektor i Republikken Belarus.

ARTIKEL 37

Inden for de i bilag VI anførte sektorer indrømmer parterne, hver især i overensstemmelse med deres lovgivning og administrative bestemmelser, hinanden en behandling, der ikke er mindre gunstig end den, de indrømmer noget tredjeland, for så vidt angår vilkårene for fæl-

lesskabsvirksomheders og hviderussiske virksomheders grænseoverskridende levering af tjenesteydelser til henholdsvis Belaruss og Fællesskabets område.

ARTIKEL 38

Med forbehold af artikel 43, tillader parterne inden for de i bilag VI anførte sektorer midlertidig bevægelighed for fysiske personer, der repræsenterer en fællesskabsvirksomhed eller en hviderussisk virksomhed, og som ønsker midlertidig indrejse med henblik på at forhandle om salg af grænseoverskridende tjenesteydelser eller indgå aftaler om salg af grænseoverskridende tjenesteydelser for den pågældende virksomhed, forudsat at de pågældende repræsentanter ikke beskæftiger sig med direkte salg til offentligheden eller selv at levere tjenesteydelser.

ARTIKEL 39

1. Inden for de i bilag VI anførte sektorer kan hver part fastsætte bestemmelser om vilkårene for grænseoverskridende levering af tjenesteydelser på sit område. For så vidt som disse bestemmelser er af almindelig rækkevidde, forvaltes de på en rimelig, objektiv og upartisk måde.

2. Stk. 1 berører ikke bestemmelserne i artikel 37 og 48.

3. Senest ved udgangen af det tredje år efter aftalens undertegnelse undersøger parterne i Samarbejdsrådet:

- de foranstaltninger, som hver af parterne måtte have truffet siden aftalens undertegnelse, og som påvirker den grænseoverskridende udveksling af tjenesteydelser som omhandlet i artikel 37, og
- hvorvidt parterne kan påtage sig:
 - den forpligtelse ikke at træffe foranstaltninger eller dispositioner, der kan gøre vilkårene for grænseoverskridende udveksling af tjenesteydelser som omhandlet i artikel 37 mere restriktive, end de er på tidspunktet for denne undersøgelse, eller
 - andre forpligtelser, der berører deres handlefrihed

på områder aftalt mellem parterne for så vidt angår forpligtelserne i henhold til artikel 37.